

### अध्यापकों को एक समान वेतन देना

\*५६७. श्री प्यारेलाल कुरील 'तालिब' :  
क्या शिक्षा मंत्री यह बताने की कृपा करेंगे कि

(क) क्या शिक्षा मंत्रालय ने सभी राज्य सरकारों को ऐसा कोई परिपत्र भेजा है कि गैर-सरकारी संस्थानों के अध्यापकों का भी वही वेतन तथा अन्य सुविधाएँ दी जानी चाहिये जो सरकारी संस्थाओं के अध्यापकों को दी जाती है, और

(ख) यदि हाँ, तो उस पर राज्य सरकारों की प्रतिक्रिया क्या है ?

†[UNIFORM SALARIES OF SCHOOL TEACHERS

\*567. SHRI P. L. KUREEL URF TALIB Will the Minister of EDUCATION be pleased to state

(a) whether the Ministry of Education have sent a circular to all the State Governments to the effect that the salaries and other facilities given to the teachers in non-Government institutions should be brought at par with those given to them in Government institutions, and

(b) if so, the reaction of the State Governments thereon?]

शिक्षा मंत्री (श्री एम० सी० चागला) :

(क) जी हाँ।

(ख) राज्य-सरकारों के अन्दर कार्य करने का प्रयत्न कर रही हैं।

†[THE MINISTER OF EDUCATION (SHRI M C CHAGLA): (a) Yes, Madam.

(b) The State Governments are trying to act accordingly within the limitations of financial resources ]

श्री प्यारेलाल कुरील 'तालिब' :

क्या माननीय मंत्री जी से मैं जान सकता हूँ कि आम तौर पर ऐसी शिकायतें मौसूल होती हैं कि प्राइवेट इन्स्टीट्यूशन्स में तनख्वाहें असल में देते कुछ और हैं और रजिस्टर पर कुछ और लिखाते हैं ? बे-शुमार ऐसी शिकायतें सरकार के पास आती हैं तो क्या सरकार कम से कम ऐसे केसों को मालूम करने के लिए कोई तहकीकाती कमेटी मुक़र्रर करने वाली है या की है और क्या स्टेट को इसे रोकने के लिये कुछ हिदायतें दी हैं ?]

†[श्री प्यारेलाल कुरील 'तालिब' :

क्या माननीय मंत्री जी से मैं जान सकता हूँ कि आम तौर पर ऐसी शिकायतें मौसूल होती हैं कि प्राइवेट इन्स्टीट्यूशन्स में तनख्वाहें असल में देते कुछ और हैं और रजिस्टर पर कुछ और लिखाते हैं ? बे-शुमार ऐसी शिकायतें सरकार के पास आती हैं तो क्या सरकार कम से कम ऐसे केसों को मालूम करने के लिए कोई तहकीकाती कमेटी मुक़र्रर करने वाली है या की है और क्या स्टेट को इसे रोकने के लिये कुछ हिदायतें दी हैं ?]

श्री एम० सी० चागला : मैंने खुद सब चीफ मिनिस्टर्स को लिखा कि जहाँ तक बन सके प्राइवेट इन्स्टीट्यूशन्स के टीचर्स को और गवर्नमेंट के टीचर्स को एक ही तनख्वाह मिलनी चाहिये मगर जवाब यह आता है कि हमारे पास पैसा नहीं है। हम पचास टका देने को तैयार हैं लेकिन स्टेट सरकारों के पास पैसा नहीं है।

**SHRI DEOKINANDAN NARAYAN:** May I know, Madam, the name of the State where the teachers are paid the least?

**SHRI M. C. CHAGLA:** I hope I would not be guilty of defamaton, but I think it is Uttar Pradesh.

شری پیارے لال کدیل دطالپ :

اس بات کو دیکھتے ہوئے کہ ہمارے  
تہذیب کو اس حد میں سب سے  
کم تنخواہ ملتی ہے اور ان کا اسٹیٹس  
بہت نیچا رکھا گیا ہے اور ان تہذیبوں  
کے اوپر ہمارے بھوشیہ کا دارومدار ہے -  
ہماری اُنیلندہ آنے والی سائنسوں کا  
دارومدار ہے - اس بات کو دیکھتے ہوئے  
کہا سرکار ان کے پتے اسکول کو بڑھانے  
کی کوشش کرے گی اور اسٹیٹس کو  
ہدایت دے گی کہ ان کی تنخواہیں  
بڑھائی جائیں - جب دوسرے کام کے  
لئے گورنمنٹ کے پاس پیسہ ہے کیا  
سب سے ضروری کام کے لئے پیسہ نہیں  
ہے -

†[**श्री प्यारे लाल कुरील 'तालिब' :**  
इस बात को देखते हुए कि हमारे टीचर्स  
को इस देश में सबसे कम तनखाह मिलती  
है और उनका स्टेटस बहुत नीचा रखा गया  
है और इन टीचरों के ऊपर हमारे भविष्य  
का दारोमदार है, हमारी आयन्दा आने  
वाली सन्तानों का दारोमदार है, इस बात  
को देखते हुए क्या सरकार इनके पे-स्केल  
को बढ़ाने की कोशिश करेगी और स्टेटस  
को हिदायत देगी कि इनकी तनखाह  
बढ़ाई जाए ? जब दूसरे काम के लिए  
गवर्नमेन्ट के पास पैसा है, क्या इस सब  
से जरूरी काम के लिए पैसा नहीं है ? ]

†[ Hindi translation,

**श्री एम० सी० चागला :** मैं सब  
किस्म की कांशिश कर रहा हूँ कि तनखाह  
बढ़े मगर हम कहते हैं ५० टका देने को  
तैयार हैं और ५० टका आप दीजिए और  
जितना बढ़ाएंगे उसका आधा भाग देगे  
मगर स्टेट सरकार कहती है हमारे पास  
पैसा नहीं है ।

**DR SHRIMATI PHULRENU GUHA:**  
May I know, Madam, whether for this  
salary Government is going to give  
grants even to non-aided institutions  
or they are going to ask these institu-  
tions to raise funds because it often  
happens.

**SHRI M. C. CHAGLA:** I could not  
follow.

**THE DEPUTY CHAIRMAN:** Whe-  
ther the institutions would be asked  
to raise funds for salaries?

**SHRI M. C. CHAGLA:** It is not a  
question of institutions. Government  
should pay the same salary to private  
institutions and we will bear the ex-  
penses. But we do not pay direct to  
the institutions. We pay to the Gov-  
ernment and the Government pays it  
to the teachers of private institutions.

568. [The questioner (Shri Mahabir  
Dass) was absent. For answer, vide  
col. 4125 infra.]

\*569. [The questioner (Shri Sitaram  
Jaipuria) was absent. For answer,  
vide col. 4125-26 infra.]

\*570. [Transferred to the 1st Octo-  
ber, 1964 as Unstarred Question No.  
791-A.]

#### RESOLUTIONS OF ALL INDIA MUSLIM CONVENTION

\*571. **SHRI DEOKINANDAN  
NARAYAN:** Will the Minister of  
HOME AFFAIRS be pleased to state:

(a) whether the resolutions passed  
by the All India Muslim Convention  
held in August, 1964 at Lucknow have  
been received by Government; and

(b) if so, what are these resolu-  
tions?